



د افغانستان اسلامي امارت

رسمي جریده

د امتیاز خاوند: د عدلیې وزارت

د چاپ نېټه:

چهارشنبه د ۱۴۲۲ هـ. ق کال د صفرالمظفر د میاشتي اتمه نېټه

پرله پسي گڼه ۷۹۷

د چارو د ادارې د لوی ریاست اړوند تقیني سندونه

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قال الله تبارك و تعالی !

اطيعوا الله و اطيعوا الرسول و اولی الامر منكم

ترجمه: الله ﷻ فرمائی:

اطاعت وکری د الله ﷻ او اطاعت وکری د رسول ﷺ او د خپل هغه اولی الامر امیر چی ستاسو له دینه څخه وی.

۶- قانون قیمت گذاری و نظارت (کنترول)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فرمان مقام امارت اسلامی افغانستان در مورد انفاذ اسناد تقنینی مربوط به ریاست عمومی اداره امور

امارت اسلامی افغانستان

شماره (۳)

تاریخ: ۱۴۲۲/۱/۱۱

ماده اول:

بر اساس تائید ریاست الوزراء امارت اسلامی افغانستان، اسناد تقنینی ذیل مربوط ریاست عمومی اداره امور را توشیح میدارم:

- ۱- قانون شورای وزیران امارت اسلامی افغانستان، در (۵) فصل و (۳۷) ماده.
- ۲- قانون اصول عمده تشکیل و وظایف وزارت ها و ادارات امارت اسلامی افغانستان، در (۳) فصل و (۳۰) ماده.
- ۳- قانون مبارزه با حوادث، در امارت اسلامی افغانستان، در (۴) فصل و (۲۶) ماده.
- ۴- قانون کنترول و تفتیش، در (۴) فصل و (۲۷) ماده.
- ۵- قانون شورای قانون اساسی در (۴) فصل و (۱۹) ماده.
- ۶- قانون قیمت گذاری و نظارت (کنترول) قیم، در (۴) فصل و (۲۱) ماده.
- ۷- قانون بیرق و نشان، امارت اسلامی افغانستان، در (۷) فصل و (۳۷) ماده.
- ۸- قانون سرمایه گذاری خصوصی داخلی و خارجی امارت اسلامی افغانستان، در (۸) فصل و (۳۳) ماده.
- ۹- قانون معاشات مقامات عالی امارتی در (۶) ماده.
- ۱۰- قانون نشانها و مدال (علامه) های امارت اسلامی افغانستان در (۸) فصل و (۵۵) ماده.
- ۱۱- مقررہ اداره آماده گی مبارزه با حوادث، در (۴) فصل و (۱۵) ماده.
- ۱۲- مقررہ تنظیم اجراءت و فعالیتهای اداره مرکزی تشویق و انکشاف سرمایه گذاری خصوصی در (۴) فصل و (۱۴) ماده.
- ۱۳- مقررہ طرز تهیه و ترتیب تشکیلات و تعینات ادارات امارت اسلامی افغانستان، در (۳) فصل و (۲۳) ماده.

۱۴- مقررۀ اداره کنترول و تفتيش، در (۶) فصل و (۲۶) مادۀ.

۱۵- اساسنامۀ شورای مشورتی اقتصادی بخش (سکتور) خصوصی امارت اسلامی افغانستان، در (۵) فصل و (۴۸) مادۀ.

مادۀ دوم:

اسناد تقنینی مندرج مادۀ اول این فرمان، از تاریخ توشیح نافذ و در جریدۀ رسمی نشر گردد.

والسلام

خادم اسلام

امیر المؤمنین ملا محمد عمر (مجاهد)

ACKKU

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قانون قیمت گذاری و نظارت (کنترول) قیم

فصل اول

احکام عمومی

ماده اول:

این قانون به منظور تنظیم امور مربوط به قیمت گذاری و نظارت (کنترول) از قیم طبق احکام شرعی در امارت اسلام افغانستان وضع گردیده است.

ماده دوم:

روش (پالیسی) اقتصادی قیمت گذاری و نظارت (کنترول) قیم را شورای وزیران امارت اسلامی افغانستان تعیین مینماید.

ماده سوم:

شورای وزیران امارت اسلامی افغانستان به ارتباط قیمت گذاری و نظارت (کنترول) قیم در مورد مسائل ذیل تصمیم اتخاذ مینماید:

۱- تائید و تغییر سطح قیم عمده فروشی محصولات داخلی بخش امارتی اعم از صنعتی، زراعتی مالداری و نرخنامه های پرچون فروشی محصولات صنعتی و مواد ارتزاقی.

۲- تائید و تغییر قیم خریداری، تهیه و تدارک مواد خام زراعتی و مالداری که از طرف مؤسسات امارتی از مزرعه (فارم) های امارتی به دهاقین و سائر اتباع امارت اسلامی افغانستان صورت میگیرد. شرایط خریداری و فروش محصولات زراعتی و مالداری و سائر اموال از داخل و خارج کشور توسط تصدی های امارتی و شرکت های مختلط به منظور تجارت تابع مقررات خاص می باشد.

۳- تعیین سطح نهائی قیم و خریداری مواد خام، محصولات زراعتی و مالداری از طرف کوپراتیف زراعتی از دهاقین و سائر اتباع به موافقه طرفین جهت فروش به امارت تهیه و خریداری میگردند.

۴- تغییر و تثبیت تعرفه های حمل و نقل اموال و اشخاص و خدمات حمل و نقل زمینی و هوایی، مخابراتی نیروی (انرژی) برق، بخار (گاز) و سائر انواع خدمات.

۵- شورای وزیران امارت اسلامی افغانستان نظارت (کنترول) عمومی بر قیم را در امارت اسلامی افغانستان علماً تدقیق و بررسی نموده، تدابیر مؤثر اقتصادی بر سطح قیم محصولات مواد غذائی اساسی و محصولات صنعتی ضرورت اولیه

را در بازار آزاد، به اساس منافع اتباع کشور آغاز و تحقق می بخشد علاوهً تدابیر مقتضی در جهت مبارزه علیه احتکار، تقلب و قاچاق به عمل آورده و از صعود قیمت در کشور جلوگیری به عمل می آورد.

ماده چهارم:

به منظور اتخاذ تدابیر لازم در جهت تقویت نظارت (کنترل) قیمت و اتخاذ تدابیر مؤثر اقتصادی و اداری بالای قیمت بازار در چوکات شورای وزیران امارت اسلامی افغانستان هیئت (کمسیون) قیمت گذاری و کنترل قیمت تشکیل گردیده و مطابق مقرره مربوط فعالیت میکند.

فصل دوم

صلاحیت های وزارت ها، ادارت و مؤسسات

ماده پنجم:

وزارت پلان به همکاری وزارت های مالییه، تجارت، معادن و صنایع، فوائد عامه، صحت عامه و شاروالی کابل پیشنهادهای وزارت ها، ادارات و دوائر ذیربط را در مورد قیمت محصولات تغییرات آن و نرخنامه ها را به صورت همه جانبه بررسی و ارزیابی نموده و مسائل آتی را از طریق ریاست عمومی اداره امور جهت تائید و منظوری به شورای وزیران ارائه مینماید:

۱- قیمت خریداری، تهیه و تدارک مواد خام محصولات زراعتی و مالدارانی که از طرف مؤسسات امارتی در مزرعه (فارم) های امارتی تولید میگردد.

۲- قیمت عمده فروشی محصولات صنعتی زراعتی و مالدارانی.

۳- نرخنامه های پرچون فروشی مواد ارتزاقی و محصولات صنعتی که از طرف مؤسسات، تصدی های امارتی و شرکت های مختلط تولید میشود.

۴- تعرفه های حمل و نقل اموال و اشخاص و خدمات حمل و نقل زمینی و هوایی، مخابراتی، نیروی (انرژی) برق بخار (گاز) و سائر انواع خدمات.

۵- وزارت پلان به همکاری وزارت مالییه و اداره مرکزی احصائیه، قواعد (پرنسیپ) اساسی و طرز العمل محاسبه قیمت تمام شده محصولات زراعتی، مالدارانی، معادن و صنایع و سائر بخش های امارتی و مختلط را ترتیب و تصمیم اتخاذ نمایند.

تصامیم شان در مورد محاسبه قیمت تمام شد، بعد از منظوری شورای وزیران برای تمام وزارت ها، ادارات و مؤسسات مربوط بخش امارتی و مختلط واجب العمل است.

ماده ششم:

(۱) وزارت تجارت به همکاری وزارت مالیه، وزارت پلان، د افغانستان بانک و سائر وزارت ها و ادارات ذی‌علاقه جهت بررسی و تأیید قیمت پرچون فروشی مواد استهلاکی اساسی که از طرف مؤسسات و تصدی های تجارتي امارتی و شرکت های مختلط توريد میگردند، پیشنهادات ترتیب و از طریق ریاست عمومی اداره امور به شورای وزیران ارائه مینماید.

(۲) وزارت تجارت همه ساله فهرست اموال استهلاکی اساسی را ترتیب و از طریق ریاست عمومی اداره امور جهت منظوری به شورای وزیران تقدیم مینماید.

قیمت سائر اموال استهلاکی مطابق به مقررہ تعیین می شود.

ماده هفتم:

طرز تعیین، بررسی و منظوری قیمت مواد خام محصولات زراعتی و مالداري و مواد ارتزاقی، صنعتی، و همچنان انواع مختلف خدمات، توسط مقررہ تنظیم می شود.

ماده هشتم:

قیمت های تثبیت شده، به حیث نرخنامه ها از طریق وسائل ارتباط جمعی، به داخل میعادیکه پیشینی شده، به اطلاع مؤسسات زراعتی، صنعتی، تجارتي و اتباع امارت رسانیده می شود.

ماده نهم:

نرخنامه های محصولاتیکه از طرف بخش های امارتی و شرکت های مختلط در داخل کشور تولید و یا از طریق بخش امارتی از خارج توريد می شود در داخل میعادیکه از طرف شورای وزیران تعیین میگردد نافذ می باشد.

ماده دهم:

مؤسسات تجارتي عمده فروشی و پرچون فروشی و اشخاصیکه اموال امارتی را به فروش میرسانند، مکلف اند در داخل میعاد تعیین شده، تکت های قیمت را بالای اجناس و اموال موجود فروشگاه (مغازه) های خود نصب نموده و نرخنامه های اجناس و اموال را در محلی نصب نمایند که بیشتر مورد جلب نظر مشتری قرار گرفته بتواند.

ماده یازدهم:

قیمت هائیکه مطابق مواد (۳ - ۶) این قانون تأیید میگردند، باید در سراسر کشور از طرف تمام مؤسسات و شرکت های تجارتي عمده فروشی امارتی، مختلط و تصدی های صنعتی، زراعتی و اشخاصیکه اموال امارتی را به فروش میرسانند، جداً رعایت شود.

ماده دوازدهم:

وزراء رؤساء، آمريين ادارات، مؤسسات كارنجات (فابريكات) در حدود صلاحيت و مكلفيت هاى شان در زمينه قيمت گذارى محصولات مربوطه، شخصاً نزد رياست الوزراء امارت اسلامى افغانستان مسؤليت دارند.

فصل سوم

خدمات تفتيش امارتى بر امور تجارى

ماده سيزدهم:

نظارت (كنترول) بر رعايت قيم تثبيت شده عمده فروشى و پرچون فروشى خصوصى توسط تهيه كنندگان و پرچون فروشى و فروشگاه (مغازه) هاى مؤسسات تجارى از طرف مسؤلين خدمات تفتيش امارتى بر امور تجارى اجرا ميگردد.

ماده چهاردهم:

وظائف نظارت و خدمات تفتيش امارتى بر امور تجارت مطابق مقرر تنظيم ميگردد.

ماده پانزدهم:

مفتشين خدمات تفتيش امارتى بر امور تجارت، در موقع انجام وظيفه تخلفات متخلفين را ثبت، نموده ارقام و امار معلوماتى كه از مفتشين نظارت و خدمات تفتيش در مورد تخلفات متخلفين ثبت گرديده، نزد مراجع قانونى مدار اعتبار ميباشد.

ماده شانزدهم:

به منظور مبارزه با احتكار و تقلب، به خاطر جلوگیری از صعود قيم، در مراكز ادارت و واحد هاى ادارى ولايات هيئت (كميسيون) متشكل از نمايندگان وزارت ها، دوائر و مقام ولايت تشكيل شده ميتواند. هيئت (كميسيون) در چوكات صلاحيت معينه خود، قيم مواد غذائى و غير غذائى و صنعتى و كالاهاى مورد ضرورت اوليه مردم را بررسى و تعيين نموده از چگونگى قيمت هاى تثبيت شده نظارت به عمل مى آورد وظائف اساسى اين هيئت (كميسيون) توسط مقرر تنظيم ميگردد.

ماده هفدهم:

مسؤلين خدماتى تفتيش امارتى بر امور تجارت، در صورت كشف گران فروشى، و اضافه ستانى به ارتباط قيم تثبيت شده پرچون فروشى و يا استفاده در فروش اموال از آلات اندازه گيرى اوزان و مقياس نادرست داراى صلاحيت هاى ذيل ميباشد:

۱- در صورت تخلف برای بار اول تأدیب.

۲- تقاضای تبدیلی متخلف از وظیفه محوله.

۳- محروم ساختن تاجران و مؤسسات خصوصی از امتیاز فروش اموال امارتی، در صورت تکرار تخلف الی (۶) ماده و در صورت تکرار تخلف بیش از دو مرتبه سلب امتیاز فروش اموال امارتی طور دائم.

۴- متخلف به یک و یا بیشتر از یک مؤئده مندرج این ماده تأدیب شده میتواند.

ماده هجدهم:

در صورت اضافه ستانی بیش از پانزده فیصد از خریدار یا ارتکاب عملی که جرم باشد، قضیه جهت تعقیب عدلی به مراجع مربوط سپرده میشود.

ماده نوزدهم:

مسئولین خدمات تفتیش امارتی بر امور تجارت در موارد ضروری میتواند به موجودی محاسبه اموال باقی مانده و وجوه نقدی تصدی های امارتی، شرکت های مختلط و مؤسساتی که در آن ها واقعات تقلب، گران فروشی و فریب خریدار به عمل آمده باشد اقدام نماید.

ماده بیستم:

(۱) پولیکه اضافه ستانی شده است، به خریدار متضرر مسترد میگردد.

(۲) در صورت عدم موجودیت امکان مسترد نمودن تفاوت قیمت به خریدار متضرر، تفاوت قیمت مطابق احکام شریعت به بیت المال انتقال می یابد.

فصل چهارم

حکم نهایی

ماده بیست و یکم:

این قانون از تاریخ توشیح نافذ و در جریده رسمی نشر گردد و با انفاذ آن قانون قیمت گذاری و کنترل قیم منتشره جریده رسمی شماره (۵۷۶) مؤرخ ۳۰ دلو ۱۳۶۳ ملغی شمرده میشود.